

191TE2L

221TE2L



(Modèle de référence : 191TE2L)

www.philips.com/welcome

FR	Avis et informations importantes	2
	Manuel d'utilisation	6
	Dépannage	26

PHILIPS



Country	Code	Telephone number	Tariff
Austria	+43	0810 000206	€ 0.07
Belgium	+32	078 250851	€ 0.06
Denmark	+45	3525 8761	Local call tariff
Finland	+358	09 2290 1908	Local call tariff
France	+33	082161 1658	€ 0.09
Germany	+49	01803 386 853	€ 0.09
Greece	+30	00800 3122 1223	Free of charge
Ireland	+353	01 601 1161	Local call tariff
Italy	+39	840 320 041	€ 0.08
Luxembourg	+352	26 84 30 00	Local call tariff
The Netherlands	+31	0900 0400 063	€ 0.10
Norway	+47	2270 8250	Local call tariff
Poland	+48	0223491505	Local call tariff
Portugal	+351	2 1359 1440	Local call tariff
Spain	+34	902 888 785	€ 0.10
Sweden	+46	08 632 0016	Local call tariff
Switzerland	+41	02 2310 2116	Local call tariff
United Kingdom	+44	0207 949 0069	Local call tariff

Register your product and get support at
www.philips.com/welcome

This information is correct at the time of press. For updated information, see www.philips.com/support.

Table des matières

1	Avis	2
2	Important	4
	Le Manuel d'utilisation en ligne le plus récent	5
3	Pour commencer, branchez vos appareils	6
	Connecteurs à l'arrière	6
	Connecteurs de coté	8
4	Commandes	9
	Boutons du panneau de contrôle frontal	9
	Télécommande	10
5	Commencez à utiliser	11
	Pour allumer/éteindre le moniteur ou le mettre en veille	11
	Changement de chaîne	12
	Utilisation des périphériques connectés	12
	Ajuster le volume du moniteur	13
	Utilisation du télétexte	13
6	Informations sur les produits	14
	Résolutions d'affichage prises en charge	14
	Tuner/Réception/Transmission	14
	Télécommande	14
	Alimentation	14
	Montage du moniteur	14
7	Installation de la TV/des chaînes	15
	En utilisant le signal TV comme source d'entrée	15
	Programmation automatique	15
	Programme manuel	16
	Edition prog.	16
	Ctrl parent.	17
	Audio préféré	17
	Sstitre préféré	18
	Int. commune	18
8	Configuration	19
	Mode Large	19
	HDMI surbalayage	19
	Langue des Menus	20
	Arrêt progr.	20
	Démo	21
	Avancé	21
	Réinit. réglage	22
9	Mise à jour logiciel	22
10	Politique de pixels	23
11	Dépannage	26
	Problèmes généraux avec le moniteur	26
	Problèmes avec les chaînes de télévision	26
	Problèmes d'image	26
	Problèmes de son	27
	Problèmes liés à la connexion HDMI	27
	Problèmes liés à la connexion de l'ordinateur	27
	Autres	27
	Nous contacter	28

1 Avis

2010 © Koninklijke Philips Electronics N.V.
Tous droits réservés.

Philips et l'emblème Philips Shield sont des marques commerciales déposées de Koninklijke Philips Electronics N.V. et sont utilisées sous licence de Koninklijke Philips Electronics N.V.

Les spécifications sont sujettes à des modifications sans préavis.

Garantie

- Risque de blessure, de dommage au moniteur ou d'annulation de la garantie ! N'essayez jamais de réparer ce moniteur vous-même.
- Utilisez seulement le moniteur et les accessoires fournis de la manière indiquée par le fabricant.
- Toute opération expressément interdite dans ce manuel, ou tout réglage et toute procédure d'assemblage non recommandé(e) ou autorisé(e) par le présent manuel, entraîne l'annulation de la garantie.
- La garantie commence le jour où vous achetez votre moniteur. Pendant les deux années qui suivent, votre moniteur sera remplacé par au moins un moniteur équivalent en cas de défauts couverts par la garantie.

Caractéristiques des pixels

Ce moniteur possède un grand nombre de pixels couleur. Bien que le taux de pixels effectifs soit de 99,999 % ou plus, des points noirs ou des points de lumière (rouges, verts ou bleus) peuvent apparaître de façon permanente à l'écran. Il s'agit d'une propriété structurelle industrielle standard), et non d'un dysfonctionnement. Référez-vous à la section Politique des pixels de ce manuel pour plus de détails.

Fusible secteur (Royaume-Uni uniquement)

Ce moniteur est équipé d'une prise moulée approuvée. Si vous avez besoin de remplacer le fusible, utilisez seulement un fusible du même calibre que celui indiqué sur la prise (par exemple 10A).

- 1** Retirez le couvercle du fusible et le fusible.
- 2** Le fusible de rechange doit être conforme à la norme BS 1362 et posséder la marque ASTA. Si vous avez perdu le connaître le type adé/cf.
- 3** Repositionnez le couvercle du fusible. avec la directive CEM, ne détachez d'alimentation.


Dr. d'auteur



VESA, FDMI et le logo de compatibilité VESA pour un montage mural sont des marques commerciales de Video Electronics Standards Association.

© Kensington et Micro Saver sont des marques déposées d'ACCO World Corporation aux États-Unis. Elles sont également déposées ou font actuellement l'objet de demandes pendantes dans d'autres pays du monde.




Fabriqué sous licence Dolby Laboratories. 'Dolby' et le symbole double D  Digital+ sont des marques commerciales de Dolby Laboratories. **(D'application uniquement pour les moniteurs avec tuners numériques qui prennent en charge la norme MPEG4-HD)**

Toutes les autres marques, déposées ou non, sont la propriété de leurs détenteurs respectifs.

2 Important

Veuillez lire et comprendre toutes les instructions avant d'utiliser ce moniteur. Si des dommages ont été causés car vous n'avez pas suivi les instructions, la garantie ne sera plus valide.

Sécurité

- Risque d'électrocution ou d'incendie !
 - N'exposez jamais ce moniteur à la pluie ou à l'humidité. Ne posez jamais des objets contenant du liquide sur ce moniteur, par exemple un vase. Si un liquide a été renversé sur ou près du moniteur, débranchez immédiatement le moniteur de la prise de courant. Contactez le service clientèle 'Philips Consumer Care' pour vérifier votre moniteur avant de l'utiliser.
 - Ne posez jamais ce moniteur, la télécommande ou les piles près d'une flamme ou d'une source de chaleur quelconque, y compris en plein soleil. Pour réduire le risque d'incendie, tenez toujours les bougies et autres flammes nues à distance de ce moniteur, de la télécommande et des piles.
- 
- N'insérez jamais des objets dans les fentes de ventilation ou les autres orifices de ce moniteur.
 - Lorsque vous tournez ce moniteur, assurez-vous que le cordon d'alimentation ne soit pas tendu. Le cordon d'alimentation pourrait se débrancher et causer des étincelles.
 - Risque de court-circuit ou d'incendie !
 - N'exposez jamais la télécommande ou les piles à la pluie, à l'eau ou à une chaleur excessive.
 - Évitez d'exercer une pression sur les fiches d'alimentation. Des fiches d'alimentation mal fixées peuvent provoquer la formation d'un arc ou d'un incendie.
 - Risque de blessure ou de dommage au moniteur !
 - Il faut deux personnes pour soulever et transporter un moniteur qui pèse plus de 25 kg.
 - Lorsque vous voulez installer ce moniteur sur un support, utilisez seulement le support fourni. Installez fermement le support au moniteur. Posez ce moniteur sur une surface horizontale et stable et capable de supporter le poids du moniteur et du support combinés.
 - Lorsque vous voulez installer ce moniteur sur un mur, utilisez seulement un support de montage mural approprié au poids du moniteur. Fixez le support de montage mural sur un mur stable capable de supporter le poids du moniteur et du support mural combinés. Koninklijke Philips Electronics N.V. ne sera pas tenu responsable en cas d'un mauvais montage mural provoquant un accident, des blessures ou des dommages.
 - Risque de blessure aux enfants ! Suivez les précautions suivantes pour éviter que ce moniteur ne tombe et cause des blessures à des enfants :
 - Ne posez jamais ce moniteur sur une surface couverte par une nappe ou tout autre type de couverture pouvant être tirée.
 - Faites attention à ce qu'aucune partie de ce moniteur ne repose sur le bord.
 - Ne posez jamais ce moniteur sur des meubles élevés (par exemple une étagère) sans avoir en premier attaché le meuble et le moniteur au mur ou à un support approprié.
 - Expliquez aux enfants les dangers de l'escalade du meuble pour toucher le moniteur.
 - Risque de surchauffe ! N'installez jamais ce moniteur dans un endroit fermé. Laissez toujours un espace d'au moins 4 pouces autour du moniteur pour la ventilation. Assurez-vous que les fentes de ventilation du moniteur ne sont jamais couvertes par des rideaux ou quoi que ce soit.
 - Risque de dommage au moniteur ! Avant de brancher ce moniteur sur une prise de courant, assurez-vous que la tension du courant secteur corresponde à la valeur indiquée à l'arrière du moniteur. Ne branchez jamais ce moniteur sur une prise de courant avec une tension différente.

- Risque de blessure, d'incendie ou de dommage au cordon d'alimentation ! Ne posez jamais ce moniteur ou des objets sur le cordon d'alimentation.
- Pour débrancher facilement le cordon d'alimentation du moniteur de la prise de courant, assurez-vous que vous pouvez toujours atteindre facilement le cordon d'alimentation.
- Lorsque vous débranchez le cordon d'alimentation, tirez en tenant la fiche et jamais le cordon.
- Débranchez ce moniteur de la prise de courant et l'antenne avant les orages électriques. Pendant les orages électriques, ne touchez jamais ce moniteur, le cordon d'alimentation ou le câble de l'antenne.
- Risque de lésions auditives ! Évitez d'utiliser un casque ou écouteurs avec un volume fort pendant de longues périodes.
- Si vous transportez ce moniteur dans une pièce où la température est inférieure à 5°C, déballez le moniteur et attendez jusqu'à ce que la température du moniteur se soit ajustée à la température de la pièce avant de brancher le moniteur sur une prise de courant.

Entretien de l'écran

- Évitez autant que possible d'utiliser des images statiques. Les images statiques sont des images affichées à l'écran pendant une période prolongée. En voici quelques exemples : menus à l'écran, barres noires et affichage de l'heure. Si vous devez utiliser des images statiques, réduisez le contraste et la luminosité de l'écran afin d'éviter de l'endommager.
- Débranchez ce moniteur de la prise de courant avant de le nettoyer.
- Nettoyez l'écran et le cadre du moniteur avec un chiffon doux et légèrement mouillé. N'utilisez jamais de l'alcool, des produits chimiques ou des produits de nettoyage pour nettoyer ce moniteur.
- Risque de dommage à l'écran du moniteur ! Ne touchez pas, ne pressez pas, n'essuyez pas et ne cognez pas l'écran avec n'importe quel type d'objet.
- Pour éviter toute déformation et décoloration, essuyez les gouttes d'eau le plus vite possible.

Recyclage



Votre écran est fabriqué avec des matériaux de haute qualité et des composants qui peuvent être recyclés et réutilisés. Pour en savoir plus sur notre programme de recyclage, veuillez visiter www.philips.com/about/sustainability/recycling. La présence du symbole de poubelle barrée indique que le produit est conforme à la directive européenne 2002/96/CE :



Ne jetez pas ce produit avec les ordures ménagères ordinaires. Renseignez-vous sur les dispositions en vigueur dans votre région concernant la collecte séparée des appareils électriques et électroniques. La mise au rebut correcte de l'ancien produit permet de préserver l'environnement et la santé. Votre produit contient des piles relevant de la Directive européenne 2006/66/EC, qui ne peuvent être jetées avec les ordures ménagères. Renseignez-vous sur les dispositions en vigueur dans votre région concernant la collecte séparée des piles. La mise au rebut correcte des piles permet de préserver l'environnement et la santé.

Le Manuel d'utilisation en ligne le plus récent

Le contenu du présent Manuel d'utilisation est www.philips.com/support pour obtenir des informations sur le Manuel d'utilisation le plus récent.

3 Pour commencer, branchez vos appareils

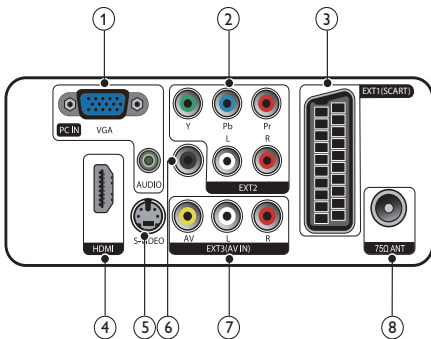
Félicitations pour votre achat et bienvenue dans les avantages de l'assistance Philips, enregistrez votre produit sur le site www.philips.com/welcome.

Cette section explique comment connecter divers périphériques aux différents connecteurs et fournit davantage de détails sur les exemples présentés dans le Guide de mise en route.

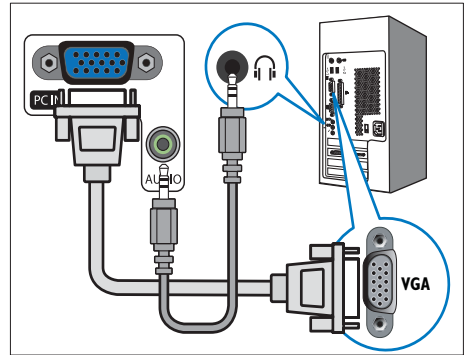
Note

- Différents types de connecteurs peuvent être utilisés pour connecter des appareils à votre moniteur, en fonction de vos besoins et des connecteurs disponibles.

Connecteurs à l'arrière

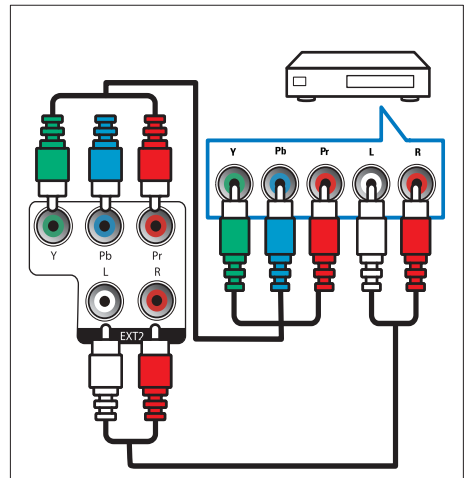


- ① PC IN (VGA et AUDIO IN)
Entrées audio et vidéo sur un ordinateur.



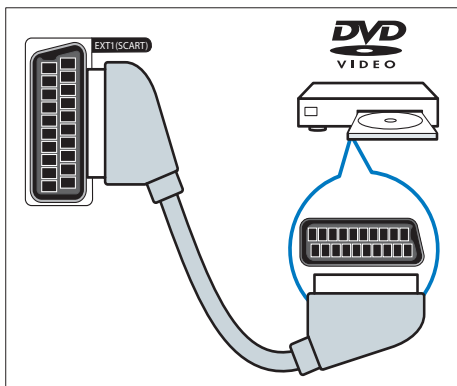
La connexion via VGA requière un câble audio supplémentaire.

- ② EXT2 (Y Pb Pr et AUDIO L/R)
Entrées audio et vidéo analogiques sur des périphériques analogiques et numériques tels que des lecteurs DVD, des récepteurs satellite et des magnétoscopes.



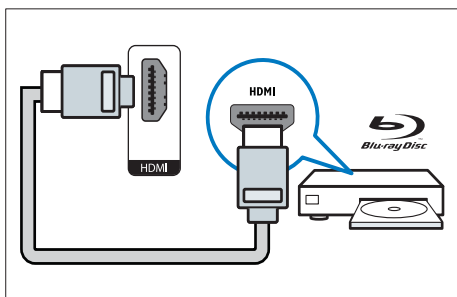
③ EXT1 (SCART)

Entrées audio et vidéo analogiques sur des périphériques analogiques et numériques tels que des lecteurs DVD, des récepteurs satellite et des magnétoscopes.



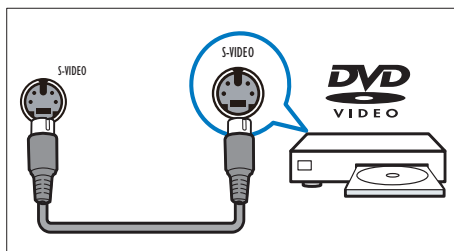
④ HDMI

Entrées audio et vidéo numériques sur que des lecteurs Blu-ray.



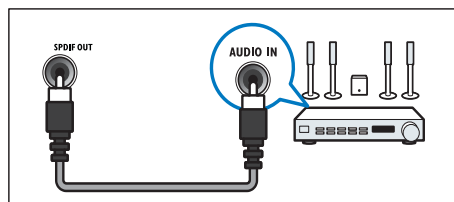
⑤ S-Video

Entrée vidéo à partir d'un appareil S-Vidéo.



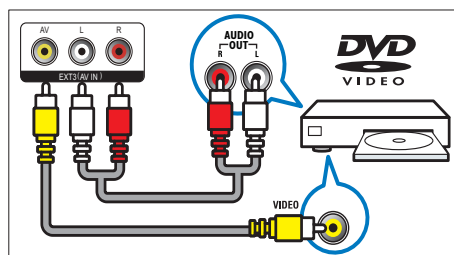
⑥ SORTIE SPDIF

Sortie audio numérique vers Home Cinéma et autres systèmes audio.



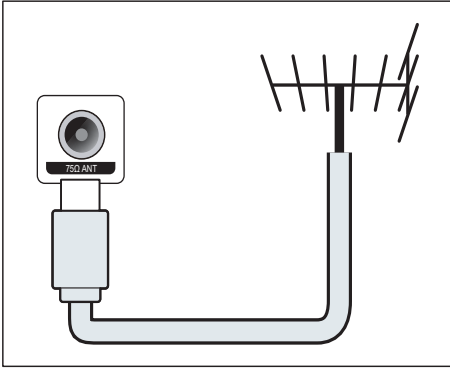
⑦ EXT3 (AV IN)

Entrée audio et vidéo à partir d'un appareil AV.

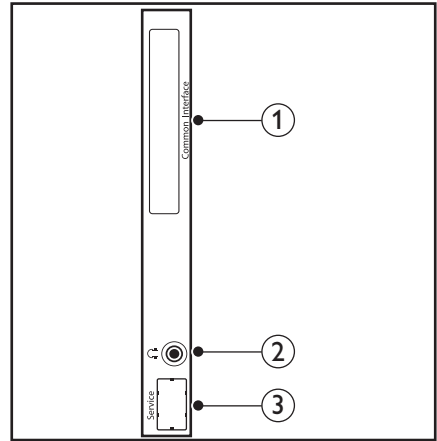


⑧ TV ANTENNA

Signal d'entrée d'une antenna, d'un câble ou d'un récepteur.

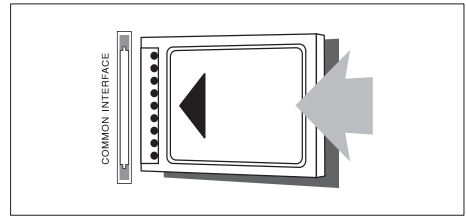


Connecteurs de côté



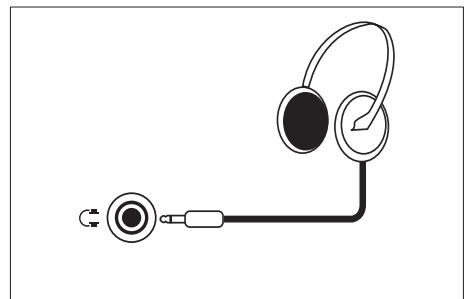
① COMMON INTERFACE

Logement pour module d'accès conditionnel (CAM).



② CASQUE

Sortie audio pour un casque.

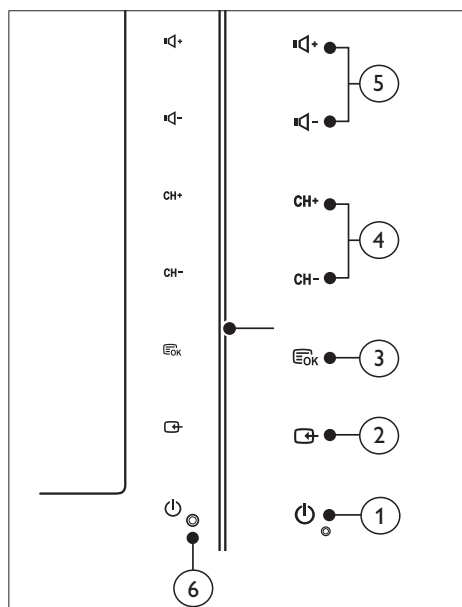


③ PORT DE SERVICE

Utilisé par le service uniquement.

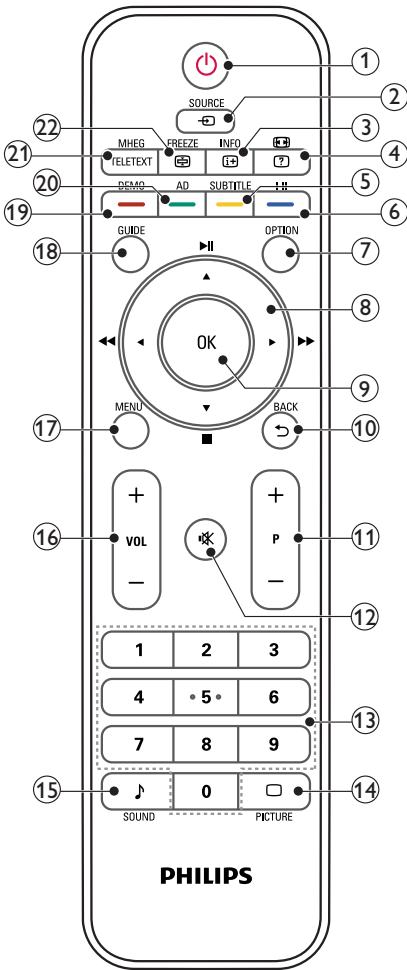
4 Commandes

Boutons du panneau de contrôle frontal



- ① **POWER** : Pour allumer ou éteindre le moniteur. Le moniteur n'est pas complètement hors tension tant que le cordon d'alimentation est branché.
- ② **SOURCE** :
Sélectionnez une source d'entrée.
Retournez à l'écran précédent ou quittez le menu à l'écran.
- ③ **MENU/OK** :
Affichez le menu à l'écran.
Confirmez une sélection.
- ④ **CH +/-** : Pour passer à la chaîne suivante ou précédente.
- ⑤ **VOL +/-** : Pour augmenter ou diminuer le volume.
- ⑥ **Témoin d'alimentation** :
Voyant DEL rouge : Mode de veille TC.
DEL blanc : Allumé.
DEL blanc clignotant : Mode de veille PC.

Télécommande



- ① **⏻ (Marche)**
- Pour mettre le moniteur en veille lorsque le moniteur est allumé.
 - Pour allumer le moniteur lorsque le moniteur est en veille.
- ② **SOURCE**
Sélectionne les appareils branchés.

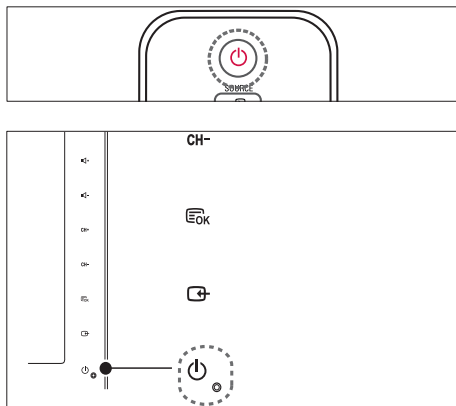
- ③ **INFO / ⓘ (Indexation)**
- Affiche ou masque l'écran des informations relatives à la chaîne sélectionnée.
 - Appuyez pour ouvrir ou refermer la page Index du Télétex.
- ④ **Ⓜ (Formats) / ⓘ (Affichage)**
- Touche spéciale pour les formats.
 - Affiche les informations cachées du Télétex.
- ⑤ **SUBTITLE / — (Bouton jaune)**
- En mode TV : appuyez pour activer ou désactiver l'affichage des sous-titres.
 - En mode Texte : appuyez pour ouvrir la page des sous-titres.
 - Pour sélectionner des tâches ou des options en jaune.
- ⑥ **I-II / — (Bouton bleu)**
- Sélectionne le mode mono / stéréo / dual I / dual II pour l'entrée TV RF.
 - Pour sélectionner des tâches ou des options en bleu.
- ⑦ **OPTION**
Appuyez sur **Ⓜ** pour afficher une liste d'options : Liste ch., Liste fav., Audio description (RU seulement), Lang. ss-titre (RU seulement), Langues audio (RU seulement) et VGA auto (réglage automatique du mode PC).
- ⑧ **▲ ▼ ◀ ▶ (Boutons de navigation)**
◀◀ ▶▶ ⏪ ⏩ ■ (Aucune fonction)
Pour naviguer dans le menu.
- ⑨ **OK**
Confirme une entrée ou une sélection et affiche la grille des chaînes, lorsque vous regardez la TV.
- ⑩ **BACK / ↶**
- Retournez à l'écran précédent.
 - Retourne à la chaîne précédente.
- ⑪ **P +/-**
Passe à la chaîne suivante ou précédente.

- 12 **Muet**
Active ou désactive le son.
- 13 **0-9 (Boutons numériques)**
Pour sélectionner une chaîne ou un réglage.
- 14 **PICTURE**
Sélectionne un réglage SmartPicture.
- 15 **SOUND**
Sélectionne le mode SmartSound.
- 16 **VOL +/-**
Pour augmenter ou diminuer le volume.
- 17 **MENU**
Ouvre ou referme le menu d'affichage sur écran.
- 18 **GUIDE**
Active ou désactive le Guide électronique des programmes.
- 19 **DEMO / — (Bouton rouge)**
- Touche spéciale pour E-Sticker.
 - Pour sélectionner des tâches ou des options en rouge.
- 20 **AD (Description audio) (Pour TV RF numérique uniquement) / — (Bouton vert)**
- Royaume-Uni uniquement : Active les commentaires audio pour les malvoyants.
 - Pour sélectionner des tâches ou des options en vert.
- 21 **MHEG / TELETEXT**
- Appuyez pour ouvrir le programme interactif MHEG du Royaume-Uni.
 - Appuyez pour superposer la page Télétexte à l'image TV.
 - Appuyez pour ouvrir ou refermer le Télétexte.
- 22 **FREEZE / (Bloquer)**
- Pour faire un arrêt sur l'image TV en cours.
 - Active ou désactive la suspension du défilement des pages pour arrêter la réception des données par le décodeur.

5 Commencez à utiliser

Cette section présente les opérations de base du moniteur.

Pour allumer/éteindre le moniteur ou le mettre en veille



Pour allumer

- Si le voyant de veille est éteint, appuyez sur le bouton **POWER** sur le devant du moniteur.
- Si le voyant de veille est rouge, appuyez sur la touche **(Marche)** de la télécommande.

Pour basculer en mode veille

- Appuyez sur la touche **(Marche)** de la télécommande.
↳ L'indicateur passe au rouge.

Pour éteindre

- Appuyez sur le bouton **POWER** sur le devant du moniteur.
↳ Le voyant de veille s'éteint.



Astuce

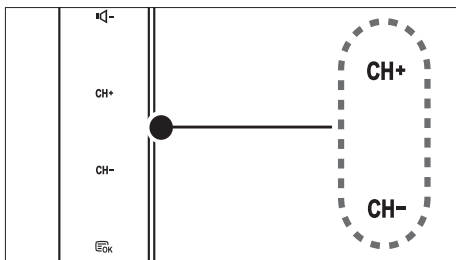
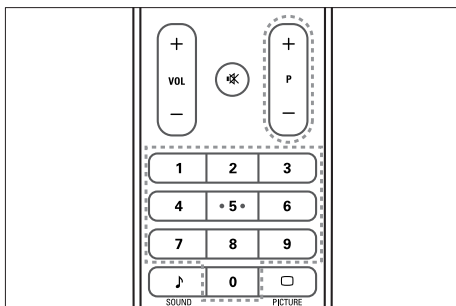
- Bien que votre moniteur ne consomme que très peu de courant lorsqu'il est en veille, il consomme toujours du courant. Si vous n'allez pas l'utiliser pendant une période de temps prolongée, débranchez le cordon d'alimentation du moniteur de la prise de courant.



Note

- Si vous n'arrivez pas à trouver la télécommande et que vous voulez allumer le moniteur à partir du mode veille, appuyez sur CH +/- sur le côté du moniteur.

Changement de chaîne



- Appuyez sur les boutons **P +/-** ou entrez directement le numéro de la chaîne désirée avec les boutons de la télécommande.
- Touchez le capteur CH +/- à l'avant du moniteur.

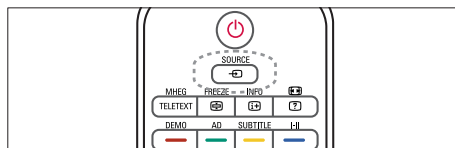
Utilisation des périphériques connectés



Note

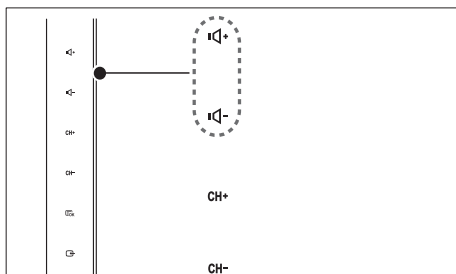
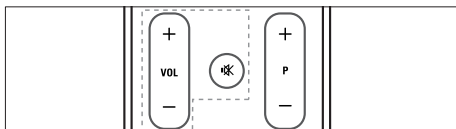
- Allumez l'appareil de source connecté avant de le sélectionner sur le moniteur.

Pour sélectionner avec le bouton SOURCE



1. Appuyez sur le bouton **SOURCE** pour afficher la liste des sources.
↳ La liste source apparaît.
2. Appuyez sur **SOURCE**, puis sur ▲ ou ▼ pour sélectionner un appareil.
3. Appuyez sur le bouton **OK** pour confirmer votre sélection.

Ajuster le volume du moniteur



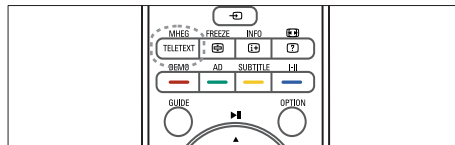
Pour augmenter ou baisser le volume

- Appuyez sur le bouton **VOL +/-** de la télécommande.
- Touchez le capteur **VOL +/-** à l'avant du moniteur.

Pour couper ou remettre le son

- Appuyez sur **🔇** pour couper le son.
- Appuyez de nouveau sur **🔇** pour rétablir le son.

Utilisation du télétexte



1. Appuyez sur **TELETEXT**.
 - ↳ La page d'index principale apparaît.
2. Sélectionnez une page de la manière suivante :
 - Appuyez sur les boutons numériques pour entrer le numéro d'une page.
 - Appuyez sur les boutons **P +/-** pour aller à la page suivante ou précédente.
 - Appuyez sur les boutons colorés pour sélectionner l'élément coloré.
3. Appuyez sur **TELETEXT** pour quitter le télétexte.



Note

- Pour les utilisateurs de GB seulement : Certaines chaînes de TV numérique possèdent des services de télétexte dédiés (par exemple, BBC1).

6 Informations sur les produits

Les informations sur le produit sont sujettes à modifications sans notification préalable. Pour plus de détails sur le produit, consultez le site www.philips.com/support.

Résolutions d'affichage prises en charge

Formats ordinateurs

- Résolution - Fréquence de rafraîchissement :
 - 640 x 480 - 60Hz
 - 640 x 480 - 72Hz
 - 640 x 480 - 75Hz
 - 800 x 600 - 56Hz
 - 800 x 600 - 60Hz
 - 800 x 600 - 75Hz
 - 1024 x 768 - 60Hz
 - 1024 x 768 - 70Hz
 - 1024 x 768 - 75Hz
 - 1152 x 864 - 75Hz
 - 1280 x 960 - 60Hz
 - 1280 x 1024 - 60Hz
 - 1280 x 1024 - 70Hz
 - 1280 x 1024 - 75Hz
 - 1366 x 768 - 60Hz (meilleur choix pour le modèle 191TE2L)
 - 1440 x 900 - 60Hz
 - 1680 x 1050 - 60Hz
 - 1920 x 1080 - 60Hz (meilleur choix pour le modèle 221TE2L)

Formats vidéo

- Résolution - Fréquence de rafraîchissement :
 - 480i - 60Hz
 - 480p - 60Hz
 - 576i - 50Hz
 - 576p - 50Hz
 - 720p - 50Hz, 60Hz
 - 1080i - 50Hz, 60Hz
 - 1080p - 50Hz, 60Hz

Tuner/Réception/Transmission

- Entrée antenne : 75 ohm coaxial (IEC75)
- DVB : DVB terrestre
- Système TV : PAL I, B/G, D/K ; SECAM B/G, D/K, L/L'
- Lecture vidéo : NTSC, SECAM, PAL
- Bandes tuner : Hyperband, S-channel, UHF, VHF

Télécommande

- Type : 191TE2L, 221TE2L RC
- Piles : 2 x AAA (type LR03)

Alimentation

- Alimentation secteur : 100 - 240V, 50Hz/60Hz
- Alimentation c.c. éteint : 0,15W (en moy.)
- Alimentation mode éteint : $\leq 0,5W$ (en moy.)
- Température ambiante : 5 à 40°C

Montage du moniteur

Pour fixer le moniteur, achetez un support de moniteur Philips ou un support de moniteur compatible VESA. Pour éviter d'endommager les câbles et les connecteurs, laissez un espace de minimum 2,2 pouces à l'arrière du moniteur.



Avertissement

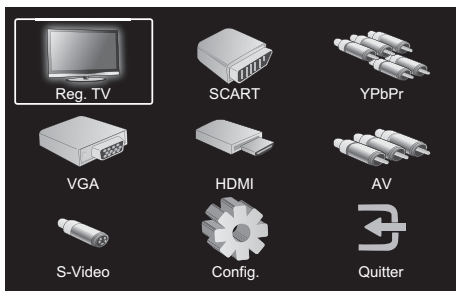
- Suivez toutes les instructions fournies avec votre support de moniteur. Koninklijke Philips Electronics N.V. ne peut en aucun cas être tenu responsable en cas de fixation inadéquate du moniteur ayant occasionné un accident, des blessures ou des dommages.

Taille de l'écran du moniteur (cm)	Pas requis (mm)	Vis de fixation requises
18,5	75 x 75	4 x M4
21,5	75 x 75	4 x M4

7 Installation de la TV/des chaînes

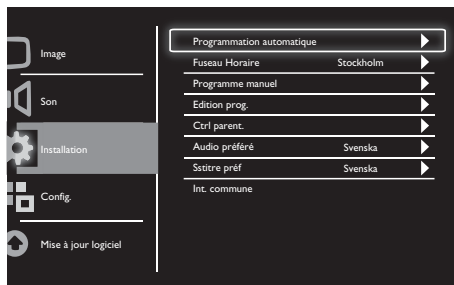
Ce chapitre décrit les réglages de l'installation des chaînes.

En utilisant le signal TV comme source d'entrée



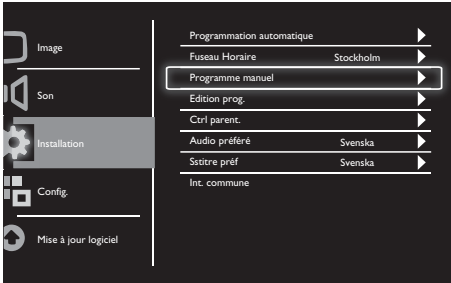
1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur **▲**, **▼**, **◀**, ou **▶** pour sélectionner **Reg. TV**.
3. Appuyez sur **OK** pour confirmer votre sélection.

Programmation automatique



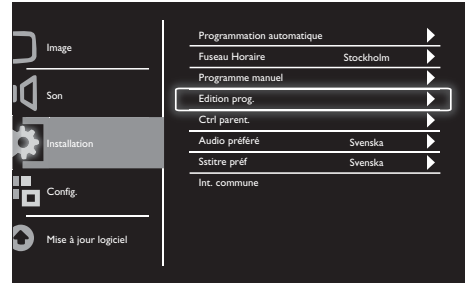
1. Appuyez sur **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur **▲**, **▼**, **◀**, ou **▶** pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
3. Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner **Installation** et appuyez sur **▶** ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner **Programmation automatique** et appuyez sur **▶** ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur le bouton **▲** ou **▼** pour sélectionner le nom de votre pays puis appuyez sur **OK** pour commencer la recherche automatique des chaînes.

Programme manuel



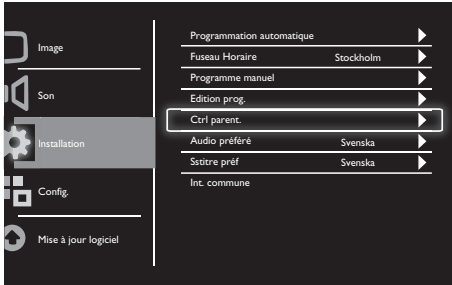
1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Installation**, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Programme manuel**, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner TV numérique ou analogique, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
6. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour changer la sélection, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour confirmer votre sélection.
7. Appuyez sur **MENU** pour quitter le menu de réglage.

Edition prog.



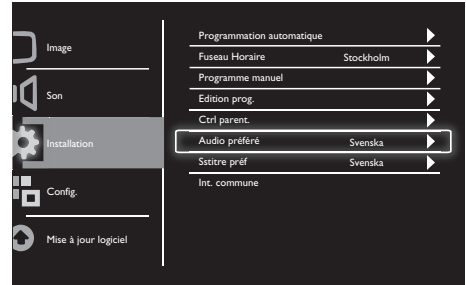
1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Installation** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Edition prog.**, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner une chaîne, puis appuyez sur le bouton de couleur correspondant sur la télécommande pour **Supprimer**, **Renommer**, **Déplacer** ou **Sauter** une chaîne.
Les options **Renommer** et **Déplacer** ne sont disponibles que pour les chaînes de TV analogique.
6. Appuyez sur **MENU** pour quitter le menu de réglage.

Ctrl parent.



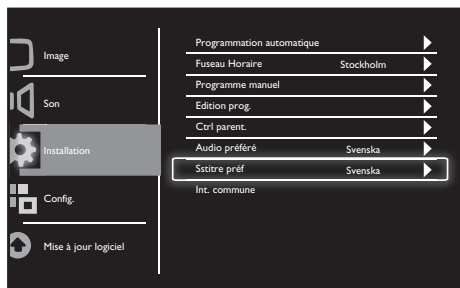
1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Installation** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Ctrl parent.** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Entrez le code PIN à quatre chiffres. Le code PIN par défaut est 0711.
6. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner une option de classification, et appuyez sur ▶ ou **OK** pour définir votre critère de classification.
7. Appuyez sur ▶ ou **OK** pour confirmer votre sélection.
8. Appuyez sur **MENU** pour quitter le menu de réglage.

Audio préféré



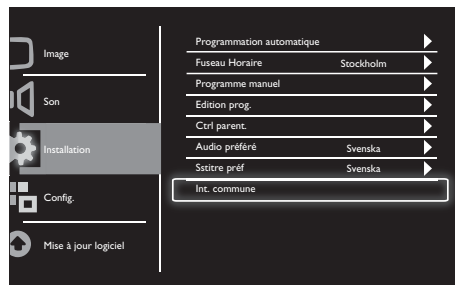
1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Installation**, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Audio préféré**, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner votre langue audio préférée, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour confirmer votre sélection.
6. Si un programme a plus d'un type de langue audio, il lira à votre sélection de la langue préférée.

Sstitre préf



1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Installation**, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Sstitre préf**, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner votre langue de sous-titres préférée, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour confirmer votre sélection.
6. Si un programme a plus d'un type de langue de sous-titres, il lira à votre sélection de la langue préférée.

Int. commune



Assurez-vous que le module est inséré dans la fente d'interface commune.

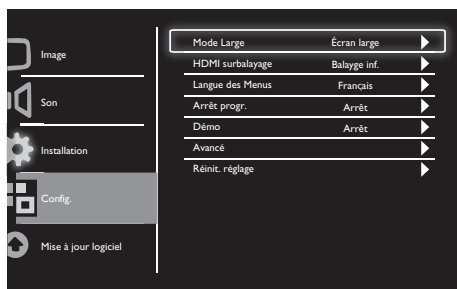
1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Installation**, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Int. commune**, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour apporter les modifications, puis appuyez sur ▶ ou **OK** pour confirmer votre sélection.

8 Configuration

Ce chapitre décrit comment faire pour modifier les réglages et personnaliser les options.

Mode Large

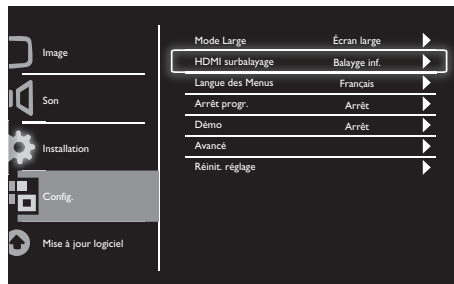
Cet élément permet de régler l'option d'affichage de l'écran.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur **▲**, **▼**, **◀** ou **▶** pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **▶** ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner **Mode Large** et appuyez sur **▶** ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur le bouton **◀** ou **▶** pour sélectionner une option d'affichage.
6. Appuyez sur **▶** ou **OK** pour confirmer votre sélection.
7. Appuyez sur **MENU** pour quitter le menu de réglage.

HDMI surbalayage

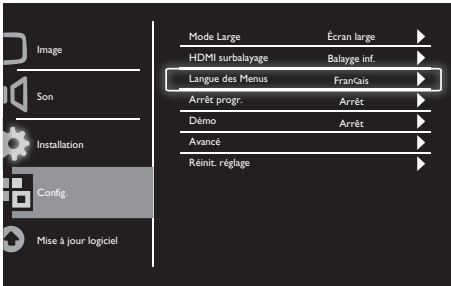
Cet élément permet de régler la méthode de balayage HDMI.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur **▲**, **▼**, **◀** ou **▶** pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **▶** ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner **HDMI surbalayage** et appuyez sur **▶** ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur **▲** ou **▼** pour sélectionner une option de balayage.
6. Appuyez sur **▶** ou **OK** pour confirmer votre sélection.
7. Appuyez sur **MENU** pour quitter le menu de réglage.

Langue des Menus

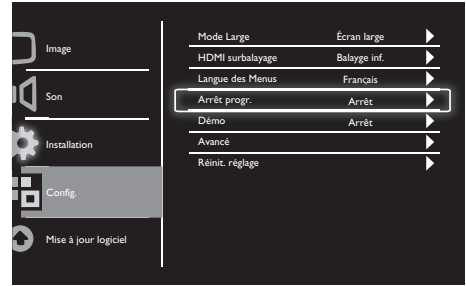
Cette option permet de choisir la langue de l'OSD.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Langue des Menus** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ◀ ou ▶ pour faire une sélection.
6. Appuyez sur **OK** pour confirmer votre sélection.
7. Appuyez sur **MENU** pour quitter le menu de réglage.

Arrêt progr.

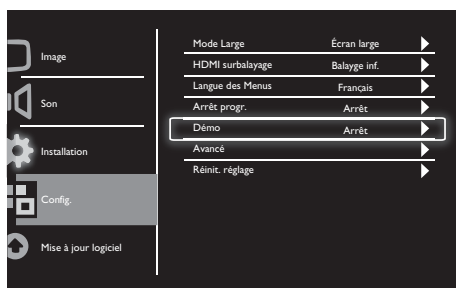
Cette option permet de mettre le moniteur en veille après une période de temps spécifique lorsqu'aucun bouton n'est utilisé.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Arrêt progr.** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ◀ ou ▶ pour sélectionner une période définie, ou sélectionnez **Arrêt** pour désactiver cette fonction.
6. Appuyez sur ▶ ou **OK** pour confirmer votre sélection.
7. Appuyez sur **MENU** pour quitter le menu de réglage.

Démo

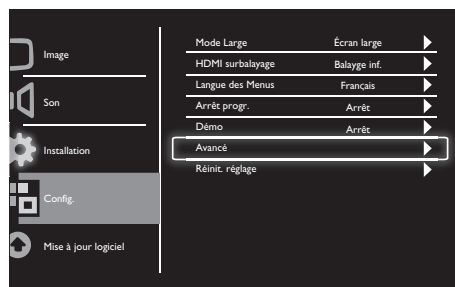
Cette option permet de mettre votre moniteur en mode de démo pour montrer comment la qualité de l'image de le moniteur est améliorée.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Démo** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Marche** ou **Arrêt**.
6. Appuyez sur ▶ ou **OK** pour confirmer votre sélection.
7. Appuyez sur **MENU** pour quitter le menu de réglage.

Avancé

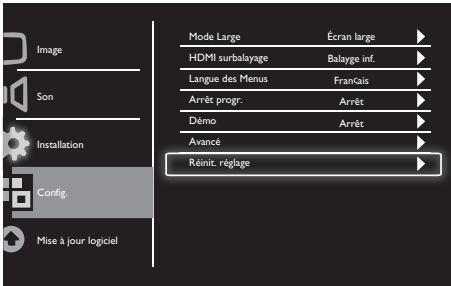
Cet élément permet de sélectionner les options de réglage avancé.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Avancé** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner une option, et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
6. Appuyez sur ◀ ou ▶ pour apporter les modifications, et appuyez sur ▶ ou **OK** pour confirmer votre sélection.
7. Appuyez sur **MENU** pour quitter le menu de réglage.

Réinit. réglage

Cet élément permet de régler le moniteur aux réglages par défaut de l'usine.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Réinit. réglage** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
5. Appuyez sur ◀ ou ▶ pour sélectionner **Oui** et appuyez sur **OK** pour réinitialiser votre moniteur.
6. Le moniteur se réinitialise aux réglages par défaut de l'usine.

9 Mise à jour logiciel

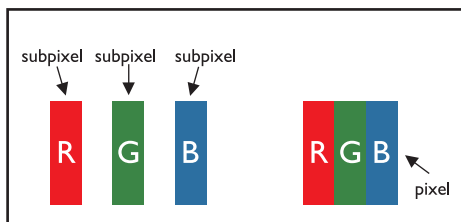
Ce chapitre décrit comment faire pour mettre à jour le logiciel du moniteur.



1. Appuyez sur le bouton **MENU** pour ouvrir la page principale du menu de réglage.
2. Appuyez sur ▲, ▼, ◀ ou ▶ pour sélectionner **Config.** et appuyez sur **OK** pour ouvrir la page.
3. Appuyez sur ▲ ou ▼ pour sélectionner **Mise à jour logiciel** et appuyez sur ▶ ou **OK** pour ouvrir la page.
4. Appuyez sur ▶ ou **OK** pour démarrer le processus de mise à niveau.

10 Politique de pixels

Philips essaye toujours de produire des produits de la meilleure qualité. Nous utilisons les processus de fabrication les plus avancés de l'industrie et les méthodes de contrôle de la qualité les plus stricts. Néanmoins, des défauts de pixels ou de sous-pixels d'un panneau de moniteur plat sont parfois inévitables. Aucun fabricant ne peut garantir que tous les panneaux seront sans défaut de pixel, mais Philips garantit que tout moniteur avec un nombre inacceptable de défauts sera réparé ou remplacé sous garantie. Cet avis explique les différents types de défauts de pixels et définit les niveaux de défauts acceptables pour chacun de ces types. Pour bénéficier de la réparation ou du remplacement sous garantie, le nombre de défauts de pixels sur un panneau de moniteur doit dépasser ces niveaux acceptables. Par exemple, pas plus de 0,0004% des sous-pixels d'un moniteur ne peuvent être défectueux. En outre, parce que certains types ou combinaisons de défauts de pixels sont plus remarqués que d'autres, Philips détermine des niveaux de qualité encore plus élevés pour ceux-là. Cette garantie est valable dans le monde entier.



Pixels et sous-pixels

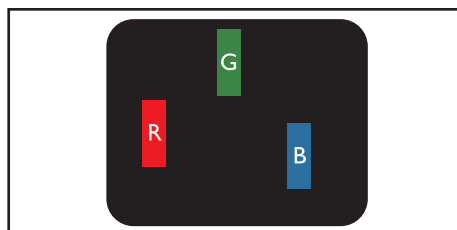
Un pixel, ou élément d'image, est composé de trois sous-pixels dans les couleurs primaires rouge, vert et bleu. Une image est créée avec beaucoup de pixels. Quand tous les sous-pixels d'un pixel sont allumés, les trois sous-pixels colorés apparaissent ensemble comme un seul pixel blanc. Quand ils sont tous sombres, les trois sous-pixels colorés apparaissent ensemble comme un seul pixel noir. Les autres combinaisons de sous-pixels allumés et sombres apparaissent comme les pixels individuels d'autres couleurs.

Types de défauts de pixels

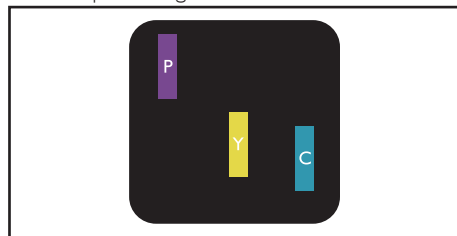
Les défauts de pixels et de sous-pixels apparaissent sur l'écran de différentes façons. Il existe deux catégories de défauts de pixels et plusieurs types de défauts de sous-pixels dans chaque catégorie.

Défauts de points brillants : Les points défectueux brillants sont des pixels ou sous-pixels toujours blancs ou allumés. Un pixel brillant est donc un sous-pixel qui ressort du fond sombre de l'écran.

Voici les types de pixels brillants défectueux :



Un sous-pixel rouge, vert ou bleu allumé



Deux sous-pixels allumés adjacents :

- Rouge + Bleu = Violet
- Rouge + Vert = Jaune
- Vert + Bleu = Cyan (Bleu pâle)



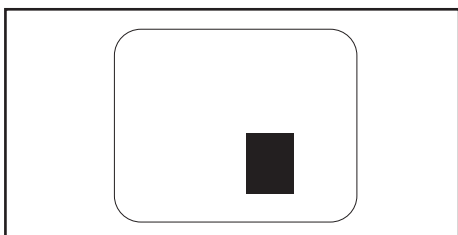
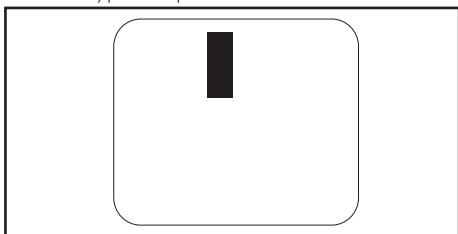
Trois sous-pixels adjacents allumés (un pixel blanc)

Note

- Un pixel brillant rouge ou bleu a une luminosité supérieure à 50 % par rapport aux pixels environnants, tandis qu'un pixel brillant vert est 30 % plus lumineux que les pixels environnants.

Défauts de points sombres : Les points défectueux sombres sont des pixels ou sous-pixels toujours noirs ou éteints. Un pixel sombre est donc un sous-pixel qui ressort du fond clair de l'écran.

Voici les types de pixels sombres défectueux :



Proximité de défauts de pixels

Du fait que des défauts de même type provenant de pixels et sous-pixels proches les uns des autres peuvent être plus facilement remarqués, Philips spécifie aussi des tolérances pour la proximité des défauts de pixels.

Tolérances de pixels défectueux

Pour bénéficier, pendant la période de garantie, d'une réparation ou d'un remplacement en raison de défauts de pixels, un panneau de moniteur plat Philips doit avoir des défauts de pixels et sous-pixels qui dépassent les tolérances répertoriées dans les tableaux suivants.

DEFAUTS DES POINTS LUMINEUX	NIVEAU ACCEPTABLE
MODELE	191TE2L / 221TE2L
1 sous-pixel éclairé	3
2 sous-pixels contigus éclairés	1
3 sous-pixels contigus éclairés (un pixel blanc)	0
Distance entre deux points défectueux lumineux*	>15mm
Nombre total de points défectueux lumineux de tout type	3

POINTS NOIRS DEFECTUEUX	NIVEAU ACCEPTABLE
MODELE	191TE2L / 221TE2L
1 sous-pixel noir	5 ou moins
2 sous-pixels noirs adjacents	2 ou moins
3 sous-pixels noirs adjacents	0
Distance entre deux points défectueux noirs*	>15mm
Nombre total de points défectueux noir de tout type	5 ou moins

POINTS DEFECTUEUX TOTAUX	NIVEAU ACCEPTABLE
MODELE	191TE2L / 221TE2L
Nombre total de points lumineux ou noirs défectueux de tous types	5 ou moins



Note

- 1 ou 2 sous-pixels adjacents = 1 point défectueux

11 Dépannage

Cette section présente les problèmes courants ainsi que des solutions pour les résoudre.

Problèmes généraux avec le moniteur

Le moniteur ne s'allume pas :

- Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant. Patientez une minute puis rebranchez-le.
- Vérifiez que le câble d'alimentation est correctement branché.

La télécommande ne fonctionne pas correctement :

- Vérifiez que les piles de la télécommande sont correctement insérées (respect de la polarité).
- Remplacez les piles de la télécommande si celles-ci sont déchargées ou faibles.
- Nettoyez l'émetteur de la télécommande et le capteur du moniteur.

Le voyant de veille du moniteur clignote en rouge :

- Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant. Attendez jusqu'à ce que le moniteur se soit refroidi avant de rebrancher le cordon d'alimentation. Si le clignotement continue, contactez le service clientèle de Philips.

Le menu du moniteur est dans une langue différente :

- Changez la langue du menu du moniteur sur la langue de votre choix.

Lorsque vous mettez le moniteur en veille ou que vous le rallumez, vous entendez un bruit craquant venant du boîtier du moniteur :

- Rien à faire. Le son de craquement est un son normal d'expansion et de contraction du moniteur lorsqu'il se refroidit ou chauffe. Il n'affecte pas les performances.

Problèmes avec les chaînes de télévision

Une chaîne déjà installée n'apparaît pas dans la liste des chaînes :

- Vérifiez que vous avez sélectionné la bonne liste de chaînes.

Aucune chaîne numérique n'a été trouvée au cours de l'installation :

- Vérifiez que le moniteur supporte DVB-T ou DVB-C dans votre pays. Voir la liste des pays à l'arrière du moniteur.

Problèmes d'image

Le moniteur est allumé mais il n'y a pas d'image visible :

- Vérifiez que l'antenne est bien branchée sur le moniteur.
- Vérifiez que le bon type d'appareil a été sélectionné dans la source du moniteur.

Le son fonctionne mais pas l'image :

- Vérifiez que les réglages de l'image sont correctement définis.

La réception du moniteur est mauvaise avec une antenne connectée :

- Vérifiez que l'antenne est bien branchée sur le moniteur.
- Les haut-parleurs, les appareils audio qui n'ont pas été mis à la terre, les lumières au néon, les grands bâtiments et les gros objets peuvent tous affecter la qualité du signal. Si possible, essayez d'améliorer la réception en changeant le sens de l'antenne ou en éloignant les appareils du moniteur.
- Si la réception d'une seule chaîne est mauvaise, réglez cette chaîne.

Les images provenant des périphériques connectés sont de mauvaise qualité :

- Vérifiez la connexion des appareils.
- Vérifiez que les réglages de l'image sont correctement définis.

Le moniteur n'a pas enregistré vos réglages d'image :

- Vérifiez que le lieu du moniteur est réglé sur le réglage maison. Ce mode est plus flexible pour changer et enregistrer les réglages.

L'image ne s'adapte pas à l'écran ; elle est trop grande ou trop petite :

- Essayez d'utiliser un autre format d'image.

La position de l'image est incorrecte :

- Des signaux d'image provenant de certains périphériques ne s'adaptent peut-être pas correctement à l'écran. Vérifiez la sortie du signal du périphérique.

Problèmes de son

Une image est visible mais il n'y a aucun son venant du moniteur:



Note

- Si aucun signal audio est détecté, l'écran du moniteur désactive automatiquement la sortie audio — cela n'indique pas un dysfonctionnement.

- Vérifiez le branchement des câbles.
- Vérifiez que le volume n'est pas réglé sur 0.
- Vérifiez que le son n'est pas coupé.

Le moniteur émet des images mais le son est de mauvaise qualité :

- Vérifiez que les réglages du son sont correctement définis.

Le moniteur émet des images mais le son ne provient que d'un seul haut-parleur :

- Vérifiez que la balance du son est réglée sur le centre.

Problèmes liés à la connexion HDMI

Vous rencontrez des problèmes avec les périphériques HDMI :

- Veuillez noter que le support HDCP peut augmenter le temps d'affichage du contenu sur le moniteur à partir d'un appareil HDMI.
- Si le moniteur ne reconnaît pas l'appareil HDMI et qu'aucune image ne s'affiche, essayez de sélectionner une source différente puis de resélectionner cette source.
- Si le son est parfois déformé, vérifiez que les réglages de sortie du périphérique HDMI sont corrects.
- Si vous utilisez un adaptateur HDMI vers DVI ou un câble HDMI vers DVI, vérifiez qu'un câble audio supplémentaire est connecté à **AUDIO IN** (mini-prise).

Problèmes liés à la connexion de l'ordinateur

L'affichage d'un ordinateur sur le moniteur n'est pas stable :

- Vérifiez que la résolution et le taux de rafraîchissement de l'ordinateur sont supportés.
- Réglez le format de l'image du moniteur sur non recadré.

Autres

Quand est-il recommandé d'utiliser la fonction SmartContrast?

- La fonction SmartContrast a été conçue pour améliorer les films ainsi que certains jeux, en améliorant le rapport de contraste dans les scènes sombres.
- Le réglage par défaut est «Arrêt».
- Pour les bureaux ou les applications Internet, il est recommandé d'éteindre la fonction SmartContrast.

Le voyant DEL d'alimentation s'allume pendant la mise à jour auto du programme :

- Dans le cas d'une mise à jour auto du logiciel, l'appareil s'allumera automatiquement pour les mises à jour du logiciel. Il n'y aura aucune vidéo et aucun son pendant la mise à jour. L'appareil remarchera normalement lorsque la mise à jour du logiciel est terminée.

Réglage de l'heure :

- Il est recommandé de régler l'heure après avoir recherché les chaînes de télévision pour synchroniser avec l'heure locale. Cela aidera les mises à jour auto du logiciel en cours et actives pendant les périodes définies par les fabricants du système de diffusion du moniteur.

Nous contacter

Si vous n'arrivez pas à résoudre un problème, référez vous à la section FAQ de ce moniteur sur www.philips.com/support.

Si le problème n'est toujours pas résolu, contactez le service client de Philips de votre pays (consultez la liste fournie dans ce Manuel d'utilisation).



Avertissement

- N'essayez jamais de réparer ce moniteur vous-même. Vous pourriez vous blesser, endommager le moniteur de manière permanente ou annuler la garantie.



Note

- Ayez avec vous une copie du numéro du modèle et du numéro de série de votre moniteur avant de contacter Philips. Ces numéros sont indiqués à l'arrière du moniteur et sur la boîte.



Version : M21TEE1Q

2010 © Koninklijke Philips Electronics N.V. Tous droits réservés.

Les spécifications sont sujettes à des modifications sans préavis.

Philips et l'emblème Philips Shield sont des marques commerciales déposées de Koninklijke Philips Electronics N.V. et sont utilisées sous licence de Koninklijke Philips Electronics N.V.

www.philips.com